

Виходить у Львові  
що дна (крім неділь і  
гр. кат. съяті о 5-й  
годині по полуночі).

Редакція і  
Адміністрація: улиця  
Зарнечного ч. 12.

Письма приймають ся  
лиш франковані.

Рукописи  
звертаються лише на  
окреме жадання і за злого  
значення оплати поштової.

Рекламації  
незалежні вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської”.

## Вісти політичні.

До ситуації. — П. Міністер гр. Бінерт про  
галицьку адміністрацію.

Вчера в міністерстві справ загорянських під проводом п. міністра загорянських справ бар. Ерентала відбулися дальші наради конференції міністрів для уложення спільног буджету. З австрійської сторони взяли участь в нарадах п. Президент кабінету др. Бек і пан міністер скарбу др. Коритовський, з угорської сторони президент кабінету др. Векерле і секретар державний Попович, а крім того спільні міністри ген. Шенайх і Буряк, та командант маринарки гр. Монтеукколі. Вислідом нарад було порозуміння, до якого дійшли оба правительства і правительство спільне що-до підвищення офіцирської платні і поправи положення вояків. Після того порозуміння кредит на підвищення офіцирської платні буде вставленний до спільног буджету на рік 1909. Для поправи матеріального положення вояків, їх поживи і підвищення платні коштом 7 міліонів корон, буде встановлена на р. 1909 тільки квота

$3\frac{1}{2}$  міліона, а цілий кредит в квоті 7 міліонів встановлений буде до бюджету на р. 1910. Підвищення офіцирської платні має обов'язуючу силу від д. 1 жовтня с. р. Вже в сім році на ціли поправи харчу вояків буде призначених 500.000 К. Квота потрібна на підвищення офіцирської платні в посліднім чвертьроці сего року буде військовим зарядом встановлена в дорозі додаткового кредиту до спільніх видатків. В справі речення скликання делегацій не прийшло до порозуміння. Отже конечні будуть в тій справі дальші переговори.

В дискусії, яка вела ся в палаті послів з приводу наглядного внесення пос. Цеглинського в справі політичної галицької адміністрації, забирає слово між іншими п. Міністер внутрішніх справ др. Бінерт і виголосив таку промову:

Висока палата! В нагіді внесенню, над котрим тепер радить палата, пп. Цеглинський і тов. визивають правительство, щоб розслідувало наведені в інтерпеляціях, внесеннях і промовах руских послів учинки галицьких адміністраційних властів та видало відповідні розпорядження. Вже з нагоди всіляких жалоб, ріжними часами тут вношених, а дотикаючих переваження всіляких виборів, громадських, соймових

і парламентарних, правительство не залишило розслідувати правдивого стану речі і, де стверджено провину адміністраційних органів, іе занедбало розпорядити, щоби винуватих потягнуло до одвічальності. Розуміється, що не можу тут обговорювати всіх жалоб зокрема, внесених в тій сесії рускими послами: але я думаю, що можу поминути факти наведені в сій дискусії, бо всі они відносяться до поєднаних соймових виборів, а ми й так по сій дискусії зараз приступимо до іншої, котра специяльно доторкнеться буде тих виборів.

Передовсім можу загально ствердити, що жалоби на систематичне передслідування руського населення із сторони галицьких політичних властів не мають підкою підстави. Коли луцькі ся надужити, то були то надужити одиниць проти одиниць; для того ѿтож не можна властям підсувати тенденцій, неприязніх Русинам. Я переконаний, що політичні урядники адміністраційні далекі від таких тенденцій. Для того муши сказати, що некористний суд, відмінний вагаді о галицькій адміністрації, не має підстави; а можу покликати ся також на те, що відносини галицькі знаю по трохи і з власного досвіду, бо кілька літ прожив я в Галичині, а і опісля їздив туди кілька разів і не за-

7)

говори нічого. Ти маєш прийти до сил. Як було, так було. На світі нема лішого місця для тебе як „Фачча Фреска“. Чи може не правда, Ніколя? Подиви ся на него. То май тато.

— Кончетто — відозвався Дон Ніколя.

— Не говори вічного. Ти хочеш сказати, що він не добре презентує ся, що він ніякий достойник або що з ним не можна парадувати — говорила она щораз живіше. Здай то лише на мене. Я вже то направлю, що другі попсували. А чи ти сама перед тим не казав, що правдива любов все поборює? Она не лише все поборює, она й ублагороднє і все підноси, бо чоловік не любить нічого, що не миль і не варте того.

Она ціла аж ніби горіла, така була червона з радості і зворушення. Дон Леоне хотів її кілька разів перебити, щоби її пояснити тяжку запутанину, якої готова була наробити, але она не дала ему прийти до слова.

— То май тато — говорила она зі щораз більшим одушевленем, існов би прочувала, яких трудностей хотять її наробити, — а я хотіла би знати, що єсть ще съятішого на землі як дитині еї батько.

— Любя дитинко, послухай мене, що я тобі скажу — відозвався ся наконець Дон Леоне до неї.

— Щож скажеш, тату? — відповіла она з притиском, мов би силувала ся спокійно слухати.

— Кончетто — говорив Дон Леоне тихим голосом — як би то нікого не було на світі лише я і ти, або як би всі люди так думали, як ми обоз, то все було би добре і ми жили би як

в раю. Але так не єсть і для того треба, а в твоїм і всіх нас інтересі таки конче треба, щоби я ще жив якийсь час укритий з далека від вас.

— Та на що, тату? — відозвала ся она гнівливо. — На що крити ся як злодій в темноті і лазити по ночі? А хибаж хтось слідить за тобою?

— Ні, ніхто вже не слідить за мною, але була би то нова нечувана кривда, яку би я зробив тобі і твоїй рідні, як би я тепер, той, котрого уважали за помершого, став знов між вами яко воскресший. Мати все знає. Она все тобі розкаже а ти зрозуміш, що все так мусить бути, як я кажу. Буль щаслива, Кончетто, і оставай ся здорована. Жертву охотно останок моого життя і моого щастя, щоби твое щастя забезпечити. Addio, моя люба датинко!

Кончетта не знала що собі робити і розплакала ся рісними слізами. — Ти хочеш іти, тату? Такий хорій і нуждений?

— Мушу, Кончетто. Спитай ся лише мама я все зрозуміеш.

— Ніколи, ніколи! — стала она противити ся рішучо. — Приречи мені, що знову вернеш, або скажи мені, куди ідеш.

— Піду до Неаполя. То преці недалеко. Отже будеш вже про мене чути.

— Прислухні мені, що напишеш до мене, де можу тебе знайти — відозвала ся она і все ще єго не пускала.

— Присягаю тобі, Кончетто, як тебе люблю — сказав він торжественно і пустив ся іти.

Як колиб єї розпуска взяла ся, так кинула собою з плачем на крісло, під час коли єї батько поволі і з трудом ішов по камінніх

недбаз жадної нагоди, щоби інформуватись о відносинах краю.

В дискусії, о скілько я зрозумів, говорено не лише про адміністрацію в тісному значенню цього слова, але також про адміністрацію шкільну, про справи водного права, адміністрацію лісову і т. і.; для того хочу взагалі зафіксувати, що правительство признає конечність розвитку державної адміністрації в Галичині, згідного з духом часу. Недостаточне число повітових політичних властій в Галичині є причиною, що урядники не є в силі подолати своїм задачам. Також і заострені відносини національні вимагають часто інтервенції властій. До того і поступок на поля сусільних і економічних причиняє ся до збільшення роботи адміністрації; досить указати на велике число законів, ухвалених як в соймі так в державній раді, а всі они дають політичним властям богато до роботи. Для того конечне є побільшена всіх адміністраційних властій в Галичині; бо коч галицьким урядникам не можна відказати доброї волі і охоти до служби, через вказані трудності адміністраційний апарат таки нераз не функціонує цілком вдоволяючи, а сторонам немило дають ся відчувати опізнення в урядовому.

Було заслугою гр. Потоцького, що бистрим оком добавив той злий стан і почав его усувати. Є то велика несправедливість, що доконаний у Львові злочин вяже дехто з т. зв. галицькою адміністраційною системою та що убітого намістника робить ся по просту одвічальним за те обурене, котре ніби то елементарно проявилось в доконанії на его особі злочині. З уваги на ті обвинувачення мушу покликати ся на признану навіть противниками діяль-

ність гр. Потоцького, повну пожертвовання і переняту моральною повагою на його тепле серце для потреб населення, на факт, що гр. Потоцький бажав помирення всіх сторонництв, що уряд свій виконував обективно, честно і совісно та старав ся усунути надумані і по можливості приєпішувати полагоджувані справи. Та діяльність его заслугувала би на признане також у его противників. Замість того не ваганося указувати на скритоубийство як на діло патріотичне.

Також і новий намістник, обіймаючи свій уряд, заявив, що буде дбати о рівномірне виконуване законів у відношенню до всіх без різниці віри і народності, а передовсім трудиться буде над розвитком адміністраційного апарату. Правительство сильно буде его попирати в тих заходах, щоби витворити сильну і для всіх верств населення однаково справедливу адміністрацію. В сім бачить правительство також і найпевніший спосіб, щоби з одної сторони ухилити причини до жалоб на адміністрацію, а з другої виробити послух для законів і ухоронити населення від систематичного підбурювання. Адміністрація, коли остася в безпереривній стичності з населенем, легко може запобігати погубним агітаціям і користно впливати на розвиток публичного добра. Правительство завсігди уважало за свій обов'язок розслідувати всякі жалоби, висказувані в тій палаті на поведене властій, а оціля відповідно до вислідків розслідування видавати розпорядження для заради ліхови.

Для того гадаю, що се нагле внесене єсть безпредметове, бо домагає ся чогось, що правительство й так уже робило або робить. Ко-лиж внескодавці жадають неупередженого слід-

ства, котре мали би перевести не органи політичної адміністрації, то мушу зазначити, що навіть із становища внескодавців нема достаточної причини недовіряти теперішньому намістникові, під котрого управою і контролем слідства тепер буде ся вести. На мою гадку то внесене не має характеру нагlosti, для того прошу високу палату не призначати ему нагlosti.

По промовах генеральних бесідників пп. гр. Дідушицького і Дашиньского палата в голосуванню відкинула нагlostь внесення п. Цеглинського 158 голосами против 114. Нині веде ся дискусія над дальніми наглячими внесеннями руских послів в справі послідних сеймових виборів в Галичині.

## Н О В И Н К И.

Львів, дні 22-го мая 1908.

— Іменування. Львівський вищий суд краївий іменував практиканта цивільно-судового уряду депозитового у Львові, Каз. Козловського ad personam ісследователем в тім же уряді в XI класі ранги з системізованими поборами.

— Відзначення. П. Міністер просвіти надав Йосифові Геронісові, управителеві школи в Чернівці, мостиського повіта в признаню его довголітньої успішної праці в званю учительським титулом директора.

— Красна Рада шкільна іменувала учителями і учительками школ 1-класових: Людв. Гейнішеву в Пшемлянах малих, Йосифа Недзвецького в Козівці, Ів. Білінського в Ягольници старій, Вас. Лабендзкого у Вільці, Григора Кісі в Ценеві, Тим. Жука в Грабю; перенесла: Никол. Древницького в Гаврилівці до 2-кл. шк. в Підвісокій, Макс. Гавлицького в Хотилюбі до Нинович.

— Депутаций тов.—а „Сільський Господар“, в склад котрої входили голова тов.—а радник Двора п. Гр. Кузьма, голова філії в Олеську о. Тома Дуткевич і член головного видлу В. Сідельник, представляла ся оноги на авансації Е. п. Намістником дрови Бобржанському. П. Намістник розвільував ся про діяльність товариства а довідавшись, що се тов.—о сповідає свою задачу о власних силах, обіцяв постарати ся для „Сільського Господаря“ о відповідау підмогу та всякі можливі полекші.

— Огій. Вночі з дня 10 на 11 с. м. вибух у Вижніці недалеко ринку при бергометській улиці сильний огонь в реальноті Файнгольда а звідси перекинув ся на реальність гр. Рея, де мешкає лікар повітовий др. Флінкер. Оба domи були криті гонтами і огонь розширив ся борзо. На поміч насипла сторожа пожарна і пожарники з Кута, а спільним іх трудам удало ся огонь спинига і остаточно пригасити. Шкода виносить 40.000 К. а причина сюжю незвітна.

— З життя артистів. В італіанськім місточку Местне коло Венеції стала ся сими дніми під час представлення в проїзджім цирку слідуюча страшна подія. Межи артистами були також акробати Рафаелі і їхні жінки Емі. Якийсь богатий власник більшої посілості Дамеріні залибив ся в хорошій артистці і часто сходив ся з нею. Се добачив случайно Рафаелі і в своїй ваздрости придумав страшний плян. Під час коли їхніх розгойдували ся високо на трапезі, відвіз Рафаелі, так що ніхто того не добачив, дротяну лінву, що держала руштоване, на котрім висів трапез. Нараз трапез подав ся а артистка, що ще з великою зручністю показувала карколомні штуки, впала з криком на арену і забила ся на місці. До нещастливої прискачив Дамеріні, котрий силів між видицями і нахилив ся з плачем над тілом артистки. В тій хвилині прискачив Рафаелі з сокирою в руці і сильним замахом відрубав їй голову. Рафаелі віддав ся відтак сам в руки поліції.

— Просьба. Виділ тов. вакаційних осель у Львові звертає ся з просьбою до П. Т. Духовенства і щиріх приятелів бідної дітви, щоби зволили брати до себе на час вакацій

сходах на долину і щез на закруті каменистої стежки.

4.

Ся сцена пізнання не осталась без наслідків а хоч і як радо була би їх Донна Лючія уникала, то все-таки мусіла розповісти Кончетті від її нагальні жадані цілу правду про Дон Леона. Зробила то так обережно, як лишина. Виву і кару представила в лагіднішім съвітлі того, що минуло, що вже було да легко. Сам злочин, хоч его й не оправдувала, то все-таки пояснювала пристрастним зворушнем, котрого жертвою став ся був тоді Дон Леоне а також і нечесть самої кари, страшне багато, той кримінал представила мрачніше і менше виразно у віддалі часу і місця, як то Кончетта все виділа.

А все-таки то повідомлене вразило молоду дівчину до самої глибини. Чиста і піжна згадка про свого батька, яку она носила в своїм серці від дитинчих літ а котра з ходом часу блідла і затирала ся щораз більше, але й ставала ідеальнішою і красашою, терпіла страшенно від съвідомості того, що віт тато — убийник. Плачала дуже часто. Ходила цілими днями бліда і мов біз задеревілими чертами лица, як коли тата молода, повна життя людина стратила всю охоту і відвагу до життя.

Але якраз в тій порі, коли Кончетта від всіх була відсунула ся і осамотіла, скріпили ся в ній і доспіли ті погляди і суди о собі і інших, які стали ся оціля відомості для її дальшого поступовання.

Розуміє ся, що тата переміна в молодій дівчині не уйшла уваги Дон Ніколі, котрій що дия її видів, але гадав, що то стойти в звязи з невиразним поступованем Дон Дженніара і що она щезне знову, скоро Дон Дженніара призволить на конець, щоби они пібрали ся. Що до Дон Леона, котрого появі сам був съвідком, то не представляв собі справи так зле, як она по правді була і потішав ся осбливо тим, що він щез знову, отже й не давав причини до дальнішого занепокоєння.

Тому то якраз в тій порі не давав він

спокою свому батькові і наставав на то, щоби той раз рішучо поставив справу ясно і сказав, коли весіла має відбути ся. Єму самому вже наділо було чекати і той стан, в якім всі знаходили ся, уважав за незносимий.

Дон Дженніара не здав вже собі ради. Коли син так на него наставав і не давав єму спокою, мусів він наконець щось зробити, але не хотів позбутися ся тієї приятності, щоби він сам перший подав дівчині туто — як ему здавало ся — радістну вість, що дав свое привілеї і для того сказав до свого сина: Аңі слова дальше! Ти чоловік без розуму, Ніколю. Нині по полуничні поговорю сам з Кончеттою. Дай мені спокій. З тобою годі на розум по говорити.

Дон Ніколя зміркував зараз, що таки на-

конець наклонив батька і в першій хвили радости побіг до Кончетти, щоби її все розповісти. Того однак не сподівав ся, що она так дуже споважніє. По її лиці пересунула ся якася мрачна тінь і она лагідно, але з цілою рішучостю спротивилася тому, коли він хотів її голубити.

— Дай спокій — сказала она. — Якраз тепер, коли твій тато хоче дати свое привілеї, уважаю своїм обов'язком сказати тобі все, що у мене на серці а що ти мусиш знати, заким би я твою руку приніла.

— Щож тобі такого на серці? — спитав він здивований.

— Атже ти видів недавно моого тата тут на льоджджі.

— Ах, дай собі спокій з тим. Що то має до нас? Таж его вже нема, пішов.

— Але прийде знову, а щоби ти або твій тато мені пізніше не докоряли, що я щось затаїла —

— Алеж на то все ще час — по весіллю.

— Ні — говорила она упerto даліше — ти мусиш на всякий случай тепер то знати. — І она розповіла єму цілу історию житя свого батька так, як то її розповіла маті, зітхала і плакала, але розповіла все докладно.

(Дальше буде).

бідні діти, котрі мешкають в місті а не мають до кого виїхати на село, щоби свіжим воздухом трохи скріпити ся. — Товариство висилає що року 40—50 дівчат на оселю, але о хлопцях ані думати не можна, бо нема на се фон-дів. Се число є однак за мале на сотки зголошень; а сеж прецінь не так велика жертва від-жалувати для бідної дитини кусень хліба через час вакацій. — На зазив товариства в минувшім році зголосилося ся на цілий край лише трохи добродіїв а імено: Вл. п. Мария Чехут, о. Савчин і п. Сідельник та взяли до себе по дві дівчинки, за що складав їм виділ тов. ширу подяку. Виділ має повну надію, що в сім році зголоситься ся більше таких добродіїв. — Зголосення враз з точним поданем адреси і числа дітей (хлопці, дівчата) прошу надсилати на адресу: С. Герусінський, Львів, ул. Арсенальська ч. 6.

— Дрібні вісти. Загальні збори членів товариства „Просвіта“ у Львові відбудуться у великій сали „Народ. Дому“ дня 8 червня 1908 т. в. в понеділок лат. Зелених свят. — Довірочні збори філії руского Товариства педагогічного в Калуши відбудуться дня 4 червня с. р. о 1 год. по полудні в салі „Народ. Дому“ в Калуши. — Ціарські маневри відбудуться сего року в полуночно-західній Угорщині в дніх від 15 до 17 вересня. — Михайло Мармарош, ученик III. кл. гімназ. в Стрию, син екзекутора податкового, літ 16, втік з дому родичів в сторону як до Львова. — З Бродів доносять, що братя Гредль зі Сколя купують брідську маєтність за 18 міліонів корон. — Пні Фр. Ятова згубила вчера в місті чорну торбу з квотою 100 кор. — Віденський адвокат Квітнер, котрій допустив ся спроневірення і обманнства і втік з Відня, а котрого відтак зловлено в Константинополі, платив річно до 80.000 К процентів всіляким лихварям.

— Посилка гроший в рекомандованих листах. Асекураційне товариство „Нью-Йорк“ мало виплатити у вересні 1907 р. спадкоємцям обезпеченого в тім товаристві краківського адвоката др. Володислава Лісоцького, котрій в червні того ж року закінчив жите самоубийством, асекураційну суму 64.895 кор. Половину тої суми післало товариство рекомандованим листом за зворотним рецепісом до уряду депозитового в Кракові для ще неповнолітніх спадкоємців др. Лісоцького і обезпечило лист на случай, коли бі він пропав в дорозі, а другу половину тої суми висідало в такий сам спосіб до заступника вже повнолітніх спадкоємців обезпеченого, адвоката др. Іскрицького. Посилка до уряду депозитового наспіла до свого місця призначена, під час коли посила призначена для др. Іскрицького не дійшла до його рук. Рекомандований лист, висланій до др. Іскрицького з сумою 32.447 кор., відобрав в не-присутності адвоката єго писар Станіслав Рабін, котрій відображене потвердив в той спосіб, що на зворотнім рецепісі підписав свого шефа. Відобравши гроши, втік з Кракова до Росії. Др. Іскрицький зажадав тоді від асекураційного товариства „Нью-Йорк“, щоби оно ще раз виплатило обезпечену суму, а коли єго жданіє відкинено, виїс против товариства, іменем спадкоємців обезпеченого жалобу о виплаті суми 32.448 корон. Суд торговельний відкинув ту жалобу. Висший суд краєвий, до котрого позовник відкликав ся, порішив справу в користь позовника і засудив запізоване товариство до заплати 32.447 кор. разом з процентами і коштами процесу.

— Страшна пригода на залізниці. В місті Воронежі, в Росії стала ся на двірці незвичайна подія. П'ятнадцять монахінь з Дівиченського монастиря прийшло відобрести транспорт дерева і нараз на двірці заскочив їх зливний дощ. Монахині поховали ся перед зливовою під товариними вагонами, що стояли на бічних шинах, не здогадуючись, що ті вагони будуть небавком виправлени з поїздом. І справді мимо зливи до вагонів причеплено локомотиву, котра рушила їх з місця. Роздав ся страшний крик і поїзд спинили. Одній монахині колеса вагонів відрізали руки й ноги, так, що она погибла на місці, другу тяжко покалічило. Прочі монахині лиш страшенно перелякались.

## Т е л е г р а м и .

Відень 22 мая. „Когр. Wilhelm“ доносить, що стан здоровля Цісаря єсть знаменитий.

Відень 22 мая. На нинішнім засіданні палати послів по відчитанню інтерпеляцій і внесень приступлено до дальшої дискусії над пильними внесеними Русинів в справі виборів до галицького сейму. Промавляв пос. Вітик.

Відень 22 мая. Міністер торговлі скликав прибочну раду будови доріг водних на 15-го червня на засіданні. На порядку дневнім крім квестій технічних стойть експертиза в справі каналів та подане до відомості обчислень що до рентовності водних доріг.

Прага 22 мая. Вчера на передмісті Віногради около 2·30 год. рано поліціян переходячи коло нового театру німецького, арештував 16-літнього кельнера, коли той хотів з револьвера стрілити острим набоем у вікно помешкання портиера німецького театру. При арештованні знайдено сім острих набоїв.

Гельзінгфорс 22 мая. Віцепрезидент сенату Міхелін, шеф департаменту Дорн і шеф книgovodства Ігнаріюс подали ся до димісії.

Петербург 22 мая. Посли першої думи, засуджені за підписання виборської відозви, почали відсиджувати кару з вимком кількох, котрим кару відложено.

Нью-Йорк 22 мая. Позаяк неможливе, щоби флота атлантийска поплила на запрошені Німеччини до німецьких островів Семоа для того, як доносять до часописій з Вашингтона, департамент маринарки постановив вислати флоту кружляків ескадри Тихого Океану.

Антверпін 22 мая. Вчера рано поїзд ідуний до Брюкселі наїхав на другий поїзд. Доси стверджено, що згинуло 26 осіб на місці а 33 єсть покалічених. Під розбитими вагонами находитъ ся що богато осіб.

## НАДІСЛАНЕ.

— Книжки на премії, польські і рускі, апробовані Вис. ц. к. краєв. Радою шкільною, молитвенники народні по 50 с., 70 с. і 1 К. Хрестики і медаліки та гарні образки доставляє Руске Товариство педагогічне у Львові. Замовляйте вчас або: 1) в Руск. Товаристві педагогічнім, Львів, ул. Сикстуска ч. 47; 2) або в Книгарні Наук. Тов. ім. Шевченка, Львів, ул. Театральна 1. або в склепі „Взаїмної помочі учит.“ в Коломиї — „Народний Дім“. — Книжки висилає ся лише за надісланем вперед гроши або за посліплатою.

— **РУСКІ ДИКТАТИ** для народних школ і до приватної науки. На підставі пра-воцисних правил владив і методичками вказівками доповнів Йосиф Ганчаковський, учитель школи ім. Шашкевича у Львові. Ціна примірника 70 сотиків. „Диктати“ можна дістати майже у всіх книгарнях у Львові, в книгарнях в Бережанах, Коломиї, Перемишлі, Н. Санчи, Станіславові, Тернополі і в Чернівцях, а також у автора, котрій висилає „Диктати“ під опаскою (5 сотиків). Рада шкільна краєва рішила зачислити новисьну книжку до книжок, що надаються ся до бібліотек шкільних яко підручник для учителів народних шкіл.

**Рух поїздів залізничних**  
важний від 1 мая 1908 — після часу середньо-европейського.

**ПРИМІТКА.** Грубі числа означають поспішні поїзди; нічні поїзди означені зівіздкою (\*). Нічна пора числити ся від 6 год. вечером до 5 год. 59 мін. рано.

### Приходять до Львова:

3 Кракова: **8·40, 2·30, 8·55, 1·30, 5·50\***, 7·25, 9·50, 5·45, 9·50\*.

„ Ряшева: 1·10.

„ Підволочиськ (голов. дворець): 7·20, 12·00, **2·15, 5·40, 10·30\***.

„ Підволочиськ (на Підзамче): 7·01, 11·40, **2·00, 5·15, 10·12\***.

„ Черновець: **12·20, 6·40\*, 8·07, 2·05, 5·57, 9·30\***.

„ Коломиї, Жидачева, Потутор: 10·20.

„ Станіславова: 5·40\*, 10·05\*.

„ Рави і Сокаля: 7·10, 12·40.

„ Яворова: 8·26, 5·00.

„ Самбора: 8·00, 10·30, 2·00, 9·10\*.

„ Лавочного, Калуша, Борислава: 7·29, 11·43, 11·00\*.

„ Стрия, Тужлі (від 15/6 до 30/6): 3·50.

„ Белзя: 4·50.

### Відходять зі Львова:

До Кракова: **7·00\*, 12·45\*, 3·50, 18·25, 8·40, 2·45, 6·12\*, 7·35\*, 11·15\***.

„ Ряшева: 3·30.

„ Підволочиськ (головний дворець): 6·20, 10·40, **2·16, 7·45\*, 11·10\***.

„ Підволочиськ (на Підзамча): 6·35, 11·03, **2·31, 8·08\*, 11·32\***.

„ Черновець: **2·50\*, 6·10, 9·10, 9·35, 2·33, 10·38\***.

„ Стрия, Дрогобича, Борислава: 11·25\*.

„ Рави, Сокаля: 6·14, 7·10\*.

„ Яворова: 6·58, 6·30\*.

„ Самбора: 6·00, 9·05, 4·00, 10·45\*.

„ Коломиї і Жидачева: 6·03\*.

„ Перемишля, Хирова: 4·00.

„ Лавочного, Калуша, Дрогобича: 7·30, 2·25, 6·42\*.

„ Бельця: 11·05.

„ Станіславова-Ворсхи (від 1/7 до 25/7): 6·40.

## ПОЇЗДИ ЛЬСКАЛЬНІ.

### До Львова:

З Брухович (від 1 мая до 31 мая) що дні 8·15 рано, 8·20 вечер, в неділі і римо-кат свята 3·27 по полудні і 9·25 вечер; (від 1 червня до 30 червня і від 1 вересня до 30 вересня) що дні 8·15 рано, 3·27 по полудні, 8·20 і 9·35 вечер, в неділі і римо-кат. свята 1·45 по полудні, (від 1 липня до 31 серпня) що дні 8·15 рано, 3·27 і 5·30 по полудні, 8·20 і 9·35 вечер, в неділі і римо-кат. свята 10·05 перед полуд. і 1·46 по полудні.

З Янова (від 1 мая до 30 вересня що дні) 1·15 по полудні і 9·25 вечер; (від 3 мая до 15 вересня в неділі і римо-кат. свята) 0·10 вечер.

З Іванця від 28 мая до 13 вересня в неділі і рим.-кат. свята 9·58 вечер.

З Любінія від 17 мая до 13 вересня в неділі і рим. кат. свята 11·45 вечер.

### Зі Львова:

До Брухович (від 1 мая до 31 мая) що дні 7·20 рано, 3·45 по полудні, в неділі і римо-кат. свята 2·30 по полуд. і 8·34 вечер; (від 1 червня до 30 червня і від 1 вересня до 30 вересня) що дні 7·21 рано, 2·30 і 3·45 по полудні, 8·34 вечер, в неділі і римо-кат. свята 12·41 по полуд. (від 1 липня до 31 серпня) що дні 7·21 рано, 2·30, 3·45 і 5·50 по полудні, 8·34 вечер, в неділі і римо-кат. свята 9·00 перед полуд. 12·41 по полудні.

До Рави рускої 11·35 вночі (що неділі).

До Янова (від 1 мая до 30 вересня що дні) 9·15 перед полуднем і 3·35 по полудні; (від 3 мая до 15 вересня в неділі і рим. свята) 1·35 по полудні.

До Іванця 10·35 перед полуднем (від 28 мая до 13 вересня в неділі і рим. свята).

До Любінія 2·15 по полудні (від 17 мая до 13 вересня в неділі і рим. свята).

За редакцію відповідає: **Адам Крахавецький.**

Ц. к. уприв. га  лицкий акційний

# БАНК ГІПОТЕЧНИЙ у Львові.

**Філії:** в Krakovі, Чернівцях, Тернополі. — **Експозитури:** в Станиславові, Підволочисках, Новоселици.

## КОНТОРА ВИМІНИ

купує і продає всякі вартістні папери і монети по найдокладнійшім дневнім курсі, не числячи ніякої провізії.

### Біржеві замовлення

виконується під найприступнішими умовами і  
удається всяких інформацій що-до певної і  
користної  
локалізації капіталів.

**ВСЯКІ КУПОНИ**  
і вильосовані цінні папери виплачує  
ся без потречення провізії і коптів.

**БЕЗПЛАТНЕ ПЕРЕГЛЯДАННЯ**  
чисел льосів і інших паперів підлягаю-  
чих льосованню.

### ОБЕЗПЕЧЕНЕ ЛЬОСІВ

перед стратою з причини ви-  
льосовання.

### Депозитовий відділ

приймає вкладки і виплачує  
задатки на біжучий рахунок,  
бере до переховання цінні па-  
пери і удає на них за-  
датки.

■ Надто заведено на взір загорянських інституцій так звані

## Сховкові депозити (Safe Deposits).

За доплатою 50 до 70 К річно депозитар одержує в сталевій панцирній касі сховок до виключного  
уважку і під власним ключем, де безпечно а дискретно може переховати своє майно або важні документи.  
В тім напрямі починив банк гіпотечний як найдальше ідучі зарядження.

Приписи дотично сего рода депозитів можна одержати безплатно в депозитовім відділі.